



Todas las misas que se celebrarán mañana miércoles de 7 a 11 (cada media hora) en la Capilla de la "Purísima Sangre de N. S. J." Iglesia del Carmen, se aplicarán en sufragio del alma de don

**Antonio Moran Nogueroles**

que falleció el día 24 de Septiembre del pasado año, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos padres, tíos, primos y demás parientes,

AL recordar a sus amigos y demás parientes tan dolorosa pérdida, agradecerán en caridad la asistencia a alguna de las misas, con lo cual además del favor podrán beneficiarse de las indulgencias concedidas por los Exmos. Cardenal Arzobispo de Toledo, Nuncio Apostólico, nuestro Ilmo. Prelado y los Arzobispos y obispos de la diócesis de Tarragona, Valencia, Zaragoza, Vich, Lérida, Solsona y Madrid-Alcalá.  
No se invita particularmente.

## Crónicas ligeras

### Atrocidades franco-inglesa

Estos días viene la prensa franco-inglesa salpicada de noticias sobre incidentes ocurridos en los países ocupados por las tropas vencedoras. Leemos en «Le Temps»: «En Enskirchen tuvieron lugar violentos choques entre alemanes y soldados británicos, de los cuales salió herido uno de los últimos. A consecuencia de tales sucesos se ha impuesto a la población una multa de cien mil marcos, y el que dirigía a los amotinados que era el obrero Kupper, ha sido condenado a muerte por el tribunal militar. La sentencia ha sido ejecutada sin pérdida de tiempo. Esto último ha estado bien. La barbaridad cuanto antes mejor. En Ludvignshafen los franceses no han querido ser menos que los ingleses de ocupación en los países renanos. En la noche del 30 de Agosto realizaron una heroica hazaña. Algunos obreros alemanes se encontraban tranquilamente jugando a los naipes en la cantina de la estación del ferrocarril; de pronto se oyeron voces altas que venían de fuera, acompañadas de un nutrido fuego de fusil. Un anciano se precipitó en la cantina; detras de él venían persiguiéndole dos soldados franceses, quienes al entrar en la cantina comenzaron a repartir golpes a diestro

y siniestro, entre el grupo de los obreros alemanes, al poco rato llegaron otros dos soldados franceses empuñando látigos de goma, quienes invitaron a los otros dos al asalto de la estafeta de correos. Un empleado alemán que se opuso al atropello fué muerto por la soldadesca, esta asaltó la estafeta, destrozando parte de la correspondencia y llevándose los fondos que habia en caja.

Estos hechos, por su incivildad hubiesen sido siempre comentados por nosotros, para verguenza de sus autores, emperó además de esto merecen tambien el comentario por lo que dijeron franceses e ingleses, cuando la ocupación de Bélgica por las tropas alemanas, el menor exceso de éstas fué calificado de atrocidad. ¿Que dicen ahora franceses e ingleses de la conducta de sus tropas en los países ocupados? nada seguramente, verían la paja en el ojo ajeno y no la viga en el propio.

A pesar de que los franceses e ingleses no dicen nada sobre esto, los neutrales decimos que la conducta de las tropas de ocupación en los países alemanes es sencillamente abominable y no responde por cierto a los aspavientos que hacía la prensa franco-inglesa cuando las tropas alemanas de invasión en Bélgica tenían que mostrarse algo severas.

JUAN CARRANZA

## DE LA VIDA A BARCELONA

Aquí passém un istiu que Deu n'hi dó de calurós. Ens queixávem altre temps de la que sentiem a Girona, però a Barcelona no en manca tampoc per cert, un poc atenuada empró per la marinada sal obre i confortant que fa passable l'estada en les cadires de la Rambla, seient dels filòsofs i desvagats, que es una cosa que sona força semblanta una a l'altre.

Però; estiuieg per estiuieg, val més passar l'istiu a Barcelona suant la gota mortal, que anar a fer un estiuieg *bien* a pobles de per aquí a la vora, on s'hi podria menjar la carn d'olla sense encendre foc; posant-la tan sols un rató al sol, i on els mosquits us regalen amb la seva musica bronzidora i amb les seves caricies que us deixen una marca en la vostra delicada epidermis de estiuiejant.

I així es com nosaltres, els que treballèm (a la nostra manera, però treballèm), en arribant al vespre, tenim més ganes d'anar a pendre la fresca, si es que n'hi ha per pendre'n, que pas d'anar a estirar el cos demunt la carcassa del catre. I no tenim més remei que agafar un tramvia d'aquestos imperials que un s'en va a parar la fresca o bé anar a la Font d'en Fargas amb tramvia, punt foràa concurregut, però de frescor foràa dubtosa. Així m'ho va semblar a mí al menys, are fa uns dies.

I tothom se queixa i ningú treballa de bona gana. Encare despres de tot, potses l'istitu ha arribat aquesta vegada oportunament, per a calmar l'excitació dels ànims a Barcelona, perquè no hi ha res que causi als nervis una impressió tan sedant com l'excès de calor, contrariament al excès de fret, que escalfa als esperits.

Després, anèm de tan en tant a encauar-nos en alguna Societat recreativa que fan Jocs Florals. Veiem compareixer gent que no es poden tenir de vells a llegir treballs amorosos, entre les riallades de la gent. I nosaltres no hi fem res més que malahir de la calor. Que son bons o dolent els versos? No ens hi fixem pas: lo que volèm es fresca, i com que en quant a la frescura no hi ha com els poetes, per aixó hi hem anat. I ens hem trobat amb la decepció mil i una d'aquest estiuieg de conveniencies.

Per tot lo demás, bé. Pa no ens en falta gracies a Deu i a casa tots bons. Encare, mentre poguem menjar durará la gresca de la qüestió social. Diuen que la fam es la millor consellera i tots estém convençuts de que si aquí hi hagués fam, s'acabarien els disturbis. Cóm? No ho sabem, però s'acabarien, vaja si s'acabarien!

I fem punt final per avui, que la ploma ja em fa mal de tant tenir la als dits. El temps hi ajuda molt poc i el treball no minva. De manera que ens veiem obligats a posar al últim d'aquestes paraules la frase de consuetut. Però, ens passa lo que a en Benavente (quin autobombo, eh?): que senzillament, no la trobem.

P. C.

## A Girona hi manca una Llotja

### Les institucions del cambi

La necessitat imperiosa de les relacions de cambi per a la realització del fi económic, ha mogut en tot temps a compradors i venedors a trobar-se, ja directament, ja per medi de intermediaris que posesin en relació l'oferta i la demanda; naixent d'aquí la conveniencia de llocs públics com a punt de concurrència d'uns i altres per a fer més fàcils les contractacions.

Basta repassar les pàgines de l'història per a trobar noticia de llocs determinats on se reunien en l'antigos els comercians de atenes d'Atenes, i de Roma, i en l'at mitja els negociants dels Paissos Baixos, Italia, etc., per a fer ses transaccions mercantils.

A mida que l'estat cultural dels pobles ha anat creixent, s'han perfeccionat les institucions de cambi. A les fires tan notables en el temps vell, punts penodics de reunió per a operacions de compra venta han sigut els mercats multiplicant-se de tal modó que apenes hi ha poble que no tingui el seu especialment per articles alimenticis. Però a pesar de que aquestes institucions faciliten la concurrència de productors i consumidors en un lloc fixo per a portar-hi llurs mercancies i contribuixen a que, en virtut de la simultaneitat d'ofertes i demandes, els preus se nivellin i equilibrin, no son suficients per a les necessitats económicques del temps actual. D'aquí, que s'hagin creat centres especials on els nego-

# Banca Busquets

Ciudadanos, 5 **GERONA** Herrerías, 6

TELÉFONOS: URBANO, 88, PENINSULAR, 58 APARTADO DE CORREOS, 6

Esta casa ofrece las mejores facilidades para toda clase de operaciones de

**BANCA - BOLSA - CAMBIO - VALORES - CUPONES**

**COMPRA Y VENDE AL ACTO** toda clase de valores.—**NEGOCIA** toda clase de cupones.—**ABRE** cuentas corrientes con interés.—**REALIZA** préstamos sobre valores.—**CUSTODIA** en sus cajas acorazadas, títulos, valores, documentos y joyas.—**EMITE Y NEGOCIA** Cheques Giros y Letras.—**ADMITE SUSCRIPCIONES** a todos los empréstitos gratis para sus clientes.—**PAGA** los cupones vencimiento 30 Junio y 1.º Julio Cédulas Argentinas y Uruguay 1.º Julio.

GRAN EXISTENCIA DE

Cotización de hoy.—Monedas de oro

Alfonso. . . . .	102'25
Isabel. . . . .	104'00
Onzas y medias onzas. . . . .	103'00
Pequeñas. . . . .	120'00
Dóllars. . . . .	5'21
Libras esterlinas. . . . .	26'00
Franco. . . . .	102'00

## CHEQUES

Franco. . . . .	60'50
Suizos. . . . .	95'
Libras. . . . .	22'07
Liras. . . . .	54'
Dóllars. . . . .	5'29
Marcos. . . . .	sin
Coronas. . . . .	>

ciants pujan contractar i realitzar ses transaccions mercantils, sens necessitat de aportar hi els efectes bastant una sencilla mostra, i hasta pactan sobre géneros a un plaço determinat. Aquestos centres son les Llotjes, *Bolsas de mercaderies*, modificació en sentit favorable d'aquelles antigues Llotjes entre quines la d'Alexandria tan concorreguda foa pels catalans, nomenades mes tart *Bolsas*.

En son aspecte económic tenen per objecte aquestes institucions «l'aprofitament de productors i consumidor i el favorir el moviment i preu de les mercaderies». (1)

Desde son aspecte jurídic son «establiments públic» (moltes vegades autoritzats pel govern) «on se reuneixen comerciants, intermediaris i altres persones interessades per a concertar i cumplir els diferents contractes i operacions a que poden donar lloc les relacions de cambi entre productors i consumidors de primeres matèries o valors industrials».

Constitueixen l'últim graó actual de una serie d'evolucions successives perque ha passat l'organització de les institucions del cambi a través del temps i dels pobles; i es fan necessaries, especialment en aquelles comarques fortament agraries o industrials.

En la actualitat, donada la fa-

(1) En el present escrit ens referim esquematment a les Llotjes de géneros, fent cas omí de les Bolsas financieras on se contracten valors i efectes públics.

cilitat de comunicacions i el nivell a que han arribat les costums comercials, se negociá en les Llotjes no sols sobre géneros disponibles, sinó també sobre articles a entregar a llargo fetxa. No es rarsa veure contractar blat o vi d'una pròxima cullita. Les transaccions, fetes en un principi segons mostra, se fan are segons *tipus* o *clases* establertes previament realitzant se d'aquesta manera amb finalitat i prestesa les operacions de cambi, les relacions econòmiques de medi.

PLINI.

## Audiencia Provincial

Señalamientos para la presente semana:

Día 23 Juicio oral de la causa por hurto, procedente del Juzgado de Figueras, contra Amadeo Solá.

Defensores, Abogado, D. Joaquín Franquesa; Procurador, don Ramón Batlle.

Día 24 Juicio oral procedente del Juzgado de Gerona, por estafa, contra Leopoldo Domínguez y otro.

Defensores, Abogados, D. José Peya y D. Joaquín Serra; Procuradores, D. Martín Bruguera y don Joaquín Grau.

Primero. Un capital de fundación de 500 000 ptas. que entregará el Estado haciendo uso de la autorización que le concede el artículo 3.º de la Ley de 14 de Agosto de 1919, con referencia al art. 2

apartado b.) de la Ley de 2 de Marzo de 1917. Este capital será reintegrable de los fondos de reserva constituidos por la Mutualidad y en la forma que oportunamente se determine.

Segundo. El importe de las primeras cuotas de diversas índoles procedentes de los asociados a la Mutualidad.

Tercero. El producto de sus publicaciones.

Cuarto. Las donaciones y legados que pudiera recibir, así oficiales como particulares.

Quinto. Cualquiera otro ingreso lícito aprobado por el Consejo del Patronato.

Sexto. Los intereses o productos de los fondos sociales.

## Noticias

### Religiosas

Santos del día

Santos Lino, pp. y mr., Sosio diácono y mr., Constancio sacristán y cf.; Andrés y Antonio, mrs.; Santos Tecla, ug. y protomártir, Xantipa y Polixena.

CUARENTA HORAS.—Se celebran en la Iglesia de las HH. de los Pobas siendo las de exposición por la mañana de 8 a 11 y media y por la tarde desde las 6 y media a las 8 y media.

## Generales

Han sido declarados cesantes los inspectores de policía de Barcelona señores Martorel, Carbonell y Zaldivar.

Ha refrescado bastante la temperatura, sin duda a causa de las últimas lluvias.

El sábado por la tarde falleció en Barcelona el eminente médico y

ex-catedrático de la Universidad Dr. Rodríguez Mundet, E. P. D.

Ha regresado a su diócesis el obispo de Córdoba Dr. D. Ramón Guillamet, que veraneaba en Olot.

Nos escriben de La Bisbal: Han dejado de circular los tranvías del Bajo Ampurdán de Flasa a Palamós, por haberse declarado en huelga los empleados de dicha Compañía.

El servicio de correos se efectúa en tartana, costeada por los Ayuntamientos de Palamós, Palafrugell y La Bisbal. La estación está custodiada por la guardia civil, no habiéndose originado ningún incidente desagradable.

Los tratantes en polleria han tenido necesidad de transportar las mercancías en carros hasta Flasa para poderlas facturar a sus destinos.

Según datos adquiridos del estado demográfico, durante los meses de Junio, Julio y Agosto, sólo han fallecido 14, lo cual demuestra que, gracias sin duda al saneamiento que representan las aguas potables y la construcción del nuevo alcantarillado, y dada la densidad de la población, es de las que menos mortalidad registra.

El tiempo continua bochornoso, dejándose ver hace días grandes nubarrones que amenazan con lluvia.

En piso céntrico de esta ciudad, familia católica admitirá a dos huéspedes tratándolos como de familia.

Informarán en esta reacción.

## Academia Preparatoria

GERONA

Preparación para los Estudios de Bachillerato y Peritajes.

PROFESORADO

Ciencias. { D. Manuel Xiberta Letras { Rdo. I. E. Jordá  
D. Juan Gomís { D. Miguel Santaló

HORAS DE CLASE DE 3 a 8.

Para inscripciones dirigirse. { Calle del Progreso 12.-2.º  
Rambla Verdager 15.-2.º

Ha sido firmado por don Alfonso el nombramiento de marqués de Carulla a favor del ilustre rector de nuestro distrito Universitario.

El domingo se celebró en el Teatro Principal el baile organizado por los vecinos de la Rambla de Pi y Margall con motivo de celebrar su fiesta anual, viéndose bastante concurrido.

Se ha autorizado para anticipar un periodo de obligatoria permanencia en filas al individuo de cuota José Fábregas, del regimiento de Infantería de Asia, y para retrasar otro a Sandalio Castillo Merenciano del de San Quintín.

Hoy el regimiento de San Quintín, que guarnece Figueras, desarrollará ejercicios y mañana tendrá lugar el juicio con asistencia de generales de división y brigada y jefes de Estado Mayor.

Ha sido detenido Emilio Clara Ros, de 43 años de edad, natural de San Gregorio, quien anoche cogió fuertemente a José Ramis Adroger juez de Salt, con intención de echarle del puente abajo del río Güell, en el término de Santa Eugenia, cosa que no consiguió por la resistencia que opuso el agredido.

Entonces el agresor le disparó un tiro sin herirle.

**1.ª y 2.ª Enseñanza**  
Maestro católico prepara alumnos de ambos sexos en su casa y va a su domicilio, Ballesterías, 5, 2.º

Va aumentando el precio de las avellanas como jamás se había visto. Se cotizan anualmente a 62 pesetas la cuartera de la clase del país y a 75 pesetas la llamada de clase del campo.

En la Cámara oficial de Comercio e Industria de esta ciudad se ha recibido el proyecto de adición 2.ª de la tarifa especial de p. v. núm. 18, que para el transporte de óxidos y peróxidos propone la Compañía de los ferrocarriles andaluces. Puede ser consultada en secretaría durante las horas de oficina.

El domingo tuvo lugar el sepelio de la señorita Paquita Poch Vilajeliu asistiendo numerosa concurrencia, prueba inequívoca de las simpatías con que contaba.

Reiteramos el pesame a su atribulada familia.

**Didáctica Musical**

Lliçons de Solfeig, Teoria i Armonia per en

**: JOSEP BARÓ :**

Ciudadans, 14.

Como anunciamos, previamente todas las misas que celebrarán hoy de seis a once y media en la Iglesia del Sagrado Corazón de Jesús de esta ciudad serán aplicadas al eterno descanso del alma de don Emilio Grahit Grau. E. P. D.

**La exposición Agrícola de Figueras**

Anteayer en el Teatro Principal de Figueras tuvo lugar el acto solemne de repartir los premios concedidos a los expositores distinguidos por el Jurado Calificador de la Exposición organizada por el Consejo Provincial de Agricultura.

Presidió el acto el Gobernador civil señor Terrades con el General

Gobernador del Castillo, el alcalde señor Pujolar, Diputados provinciales señor Salleras, por la Mancomunidad, y Monegal, por la Diputación Provincial, Párroco de Figueras, don Tomás de Cendra, Eusebio de Puig y don José Costas, del Consejo.

El señor Costas, actuando de Secretario dió lectura a una oportuna memoria y a la lista de expositores premiados.

Seguidamente hablaron los señores Puig, Salleras, Monegal, Rdo. Dausá, del Sindicato de Bañolas y finalmente el Sr. Gobernador. Todos enaltecieron la transcendencia de la exposición que tanto honra al Consejo de Agricultura.

En la Cámara Agrícola se obsequió a las Autoridades con un vermut y luego con un banquete en el gran Hotel del Comercio servido con la esquisitez acostumbrada en este importante Hotel.

A las muchas felicitaciones que los organizadores de la exposición han recibido, queremos unir la nuestra.

En otra edición daremos nota de los expositores y de los premiados.



**Restaurant Barris**

Situado en los porches de la Rambla de la Libertad al lado del estanco.

**GERONA**

Espléndido comedor en el piso principal con vistas al paseo.—Inmejorable servicio a la carta.

Cubiertos a 5 pesetas compuestas de entremeses 3 platos a elegir de la carta, helados, postres, pan y vino.

Abonos especiales de 20 cubiertos a 40 ptas.

**CAFE RESTAURANT**

**: NORAT :**

**GERONA**

Situado en la Rambla de la Libertad

**ESPECIALIDAD EN**

**LUNCHS Y BANQUETES**

**Abierto de dia y de noche**



**Rob-Vida**  
**MIRET**

**AUMENTA EN ABUNDANCIA LA LECHE A LAS MADRES**

Es una horchata fosfatada de gusto exquisito compuesta del jugo lechoso de las hierbas lecheras que comen instintivamente las cabras y las vacas a fin de proporcionarse gran cantidad de leche para sus hijitos. Si las madres que crían toman este preparado (n.º 2) tendrán leche más que suficiente para criar robustos a sus hijos y ellas encontrarán en él un gran reconstituyente.

El (n.º 1) que se toma durante el embarazo calma los vómitos y la albuminuria, desarrolla el feto y asegura un parto feliz y mucha leche. Recomendado por los médicos en la Casa de Maternidad de Barcelona y por muchas señoras Comadronas.

De venta en farmacias.—Depósito en Girona en las farmacias del Dr. Pérez Xifra y Dr. Roca, P. del Oll Autor Plaza Comercial, 9, Farmacia.—BARCELONA

**HIPOFOSFITOS: SALUD**

**DA VIDA Y VIGOR A LOS DÉBILES**

29 AÑOS DE ÉXITO CRECIENTE

Aviso: Con este anuncio y particular modo de venta se busca siempre y guardará una línea roja en la etiqueta exterior de los paquetes de HIPOFOSFITOS SALUD

PROPIETARIOS:

Vinda e Hijos R. J. Chával  
Lealtad, 12.—MADRID

# Carabaña

AVISO. Rechacese como falsa toda agua que se venda fuera de sus botellas originales y cerradas.

DEPURATIVAS  
ANTIBILIOSAS  
ANTIHERPETICAS

## La Editorial Gerundense

Sociedad Anónima de publicaciones Católicas

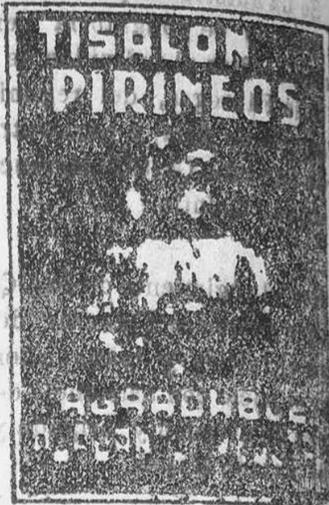
PROGRESO 7.

GERONA

TELEFONO 8.

IMPRESOS DE TODAS CLASES, CON RAPIDEZ, PULCRITUD Y ECONOMÍA.—TARJETAS VISITA, CARTAS Y SOBRES COMERCIALES.—POSTALES Y ARTÍCULOS DE ESCRITORIO.—TALLER DE ENCUADERNACIONES.

CAJA 1630



BOLSA CON DOS PURGAS  
con instrucciones 0'25

DEPOSITO en GERONA.

Farmacias

Drs. Roca y Pérez Xifra

### PLUMAS WATERMAN'S

Unos centimos

cada día

*ahorra 10. en el fluido consumido  
por cada lámpara*

# Wotan

## Siemens Schuckert-Industria Eléctrica S. A.

CAPITAL DESEMBOLSADO 4.500.000 PESETAS

Oficinas técnicas: Barcelona, Bilbao, Gijón, Madrid, Sevilla, Valencia

REPRESENTACIONES TECNICAS

Cartagena, Valladolid, Zaragoza

De venta en Gerona:

**ADROHER HERMANOS,** Abeuradors, núm. 5.